



## Hakuna Matata

Wer hat ihn nicht schon gesehen, den Film Lion King, König der Löwen! Ich habe sogar nicht nur den Trickfilm geschaut, sondern auch das wunderschön gemachte Musical in Basel besucht. Ich war echt begeistert und hingerissen von der Leichtigkeit, mit der die Tiere über die Bühne tanzten, und wie kreativ sie ganze Antilopen-Herden, Giraffen, Elefanten und Panther darstellten. Dazu der grosse Song-Hit Hakuna Matata! Ein Ohrwurm, der mir gleich den ganzen Tag nachläuft, wenn ich ihn einmal gehört habe.

Hakuna Matata ist Suaheli und bedeutet «no worries» - mach dir keine Sorgen. Im Film ist das mit dem sorgenfreien Leben für Simba und seine Freunde allerdings nicht aufgegangen. Die Vergangenheit hatte ihn eingeholt, und mit ihr viele Sorgen und Nöte des Alltags. Simba musste aufwachen, seinen Rückzugsort verlassen und kämpfen. Wenn ich von mir aus probiere sorgenfrei zu leben, schaffe ich das auch nicht lange. Die Herausforderungen und Probleme im Alltag sind oft einfach zu gross.

Und doch sagt Jesus in der Bergpredigt, Matthäus 6,34: Macht euch keine Sorgen um den nächsten Tag! Der nächste Tag wird für sich selbst sorgen. Hakuna Matata ist also biblisch. Aber es funktioniert nicht von selbst. Es geht nur, wenn ich im Alltag nahe bei Gott bleibe und ihm vertraue. Dann kann es klappen. Dann sollte ich es sogar versuchen. Hakuna Matata! Und gerade wenn mich das Leben nicht küsst mit Gutem und ich allen Grund habe für Sorgen. Hakuna Matata in Jesus!

Ich kenne zwei Wege, wie ich Sorgen loswerde. Manchmal erlebe ich einfach die Nähe und Liebe von Jesus so spürbar, dass alle Sorgen ihre Macht verlieren. Aber ich kenne auch die Situationen, in denen ich gegen die Sorgen-Gedanken kämpfen muss. In solchen Fällen hilft es ein paar Bibelstellen wie etwa Psalm 23 zu kennen und sie mir bewusst in Erinnerung zu rufen. Also, das nächste Mal, wenn die Sorgen dich herunter ziehen möchten, denke an Matthäus 6,34. Oder auch nur schon an Hakuna Matata!

Chilebot | Nr. 17 | Dezember 2017  
eine Beilage der Zeitschrift >>reformiert.<< ZH I595

## DEMNÄCHST

### ADVENTSFENSTER

Am Freitag, 8. Dezember wird um 18 Uhr das Weihnachtsfenster vom Samschtigs-Kafi-Team mit einem Umtrunk eröffnet. Sie sind herzlich eingeladen.

### KIRCHGEMEINDE- VERSAMMLUNG

Am Sonntag, 3. Dezember findet um 11.15 Uhr im Kirchgemeindehaus unsere Kirchgemeindeversammlung statt.

### KINDERWEIHNACHT

Am Familienweihnachts-Gottesdienst wird die Geschichte des Hirtenjungen Johannes erzählt und dabei auch viel gesungen. Sie sind herzlich eingeladen.

# Einladung zur Kirchgemeindeversammlung

Die Stimmberechtigten der evangelisch-reformierten Kirchgemeinde Otelfingen – Boppelsen – Hüttikon werden zur ordentlichen Kirchgemeindeversammlung auf

**Sonntag, den 3. Dezember 2017 um 11.15 Uhr**

im Anschluss an den Gottesdienst in den Saal des Kirchgemeindehauses, Vorderdorfstr. 36 eingeladen.

## Geschäfte:

1. Voranschlag 2018 der Kirchgemeinde:  
Abnahme, Festsetzung des Steuerfusses 2018 auf 11% (unverändert)
2. Informationen der Kirchenpflege
3. Allfälliges gemäss §51 des Gemeindegesetzes

## Zu den Geschäften:

1. Voranschlag 2018 und Steuerfuss  
Die Kirchenpflege beantragt der Kirchgemeindeversammlung  
a) Das Budget 2018 wie folgt festzulegen:  
Laufende Rechnung: Aufwand Fr. 938'100.00  
Ertrag ohne Steuern Fr. 246'700.00  
Zu deckender Aufwandüberschuss Fr. 691'400.00

einfacher (100%iger) Gemeindesteuerertrag	
Fr, 5'162'727.00 zu einem Steuerfuss von 11%	Fr. 567'900.00
Entnahme aus dem Eigenkapital	Fr. 123'500.00
Investitionsrechnung Ausgaben	Fr. 0.00
Einnahmen	Fr. 0.00
Nettoinvestition	Fr. 0.00

- b) Den Steuerfuss auf 11% des einfachen Gemeindesteuerertrages festzusetzen.

## Publikation und Aktenauflage

Die Akten liegen ab dem 17. November 2017 in der Gemeindekanzlei Otelfingen zur Einsicht auf oder können unter: [www.kirche-otelfingen.ch](http://www.kirche-otelfingen.ch) heruntergeladen werden. Kopien stehen zusätzlich im Pfarrhaus zur Verfügung.

## §51 des Gemeindegesetzes

Jedem Stimmberechtigten steht das Recht zu, über einen Gegenstand der Kirchgemeinde von allgemeinem Interesse eine Anfrage an die Kirchenpflege zu richten. Die Anfragen sind spätestens zehn Arbeitstage vor der Gemeindeversammlung der Kirchenpflege schriftlich einzureichen. Die Kirchenpflege beantwortet die Anfrage in der Gemeindeversammlung. Eine Beratung und Beschlussfassung über die Antwort findet nicht statt.

Otelfingen, 30. Oktober 2017

Reformierte Kirchenpflege Otelfingen-Boppelsen-Hüttikon

# Wahlen 2018

## Kandidatinnen und Kandidaten für die Wahl in die Kirchenpflege sind sehr willkommen

Am 15. April 2018 findet die Erneuerungswahl der 7 Mitglieder der Kirchenpflege unserer Kirchgemeinde statt. Drei Kirchenpfleger treten nach langjähriger Tätigkeit in der Behörde zurück, was neuen interessierten Personen die Chance bietet, in der Kirchenpflege unser Gemeindeleben verantwortlich mit zu gestalten und Erfahrungen in der Arbeit einer Behörde zu sammeln.

Die Wahl steht auch Gemeindemitgliedern ohne Schweizerische Staatsbürgerschaft offen.

Interessierte Personen melden sich sehr gerne beim Präsidenten der Kirchenpflege, Werner Kübler [werner.kuebler@zh.ref.ch](mailto:werner.kuebler@zh.ref.ch). Auch stehen alle Mitglieder der Kirchenpflege gerne für Auskünfte zur Verfügung.

Die offizielle Wahlpublikation ist am 27.10.17 im Furttaler erschienen. Wahlvorschläge müssen auf dem offiziellen Formular bis 6.12.17 beim Gemeinderat Otelfingen eingereicht werden.

Weitere Informationen erhalten Sie auch auf unserer Homepage, [www.kirche-otelfingen.ch](http://www.kirche-otelfingen.ch), oder im Sekretariat, 044 844 23 00.



## Interessante Lektüre

### Männer 50+

Ein paar Männer aus unserer Runde stellen uns selbst gelesene Texte vor: Sachbücher, Romane, Abhandlungen aus Zeitschriften, Schriftliches jeglicher Art. Es wird jeweils kurz erläutert, worum es im vorgestellten Medium geht, wer der Autor ist und warum das Gelesene als interessant und lesenswert erlebt wurde. Der eine oder andere kann sich so Ideen für künftigen Lesestoff holen. Natürlich darf / kann auch jeder Teilnehmer seine bevorzugte Lektüre kurz vorstellen. Wer mag, kann Texte auch ausleihen oder verschenken.

Der Anlass findet am Freitag, 1. Dezember um 20 Uhr im Kirchgemeindehaus statt. Wir freuen uns auf Sie.

■ Für das Team: Peter Scheibli

## Snowcamp 2018

Vom 10. bis 17. Februar 2018 findet wieder unser beliebtes Snowcamp in Savognin statt. Nebst Boarden oder Skifahren verbringen wir lustige Abende am Cheminée-Feuer mit Games, Singen, Andachten und feinem Essen!

Das Lager ist für alle, ab der 1. Oberstufe.

Anmeldeformular und Informationen unter:

[www.kirche-otelfingen.ch](http://www.kirche-otelfingen.ch) - Angebote - Jugendliche.

Flyer liegen im Sekretariat und in der Kirche auf.

Anmeldeschluss ist der 8.01.2018, die Teilnehmerzahl ist beschränkt.

## TRAUERFALL

### VERSTORBEN

21. Oktober 2017

Kurt Albrecht-Gloor, Otelfingen



## Familiengottesdienst Kinderweihnacht

Der Schnee liegt hoch, der Wind pfeift und Johannes muss Schafe hüten. Johannes hat keinen Mantel, nur eine Hose und einen Pullover aus Wolle. Wie gerne würde er sich im Haus aufwärmen! Doch der alte Mann hat ihn weggeschickt. Da sieht Johannes auf einmal den Stern oben am Himmel. Johannes folgt dem Stern, er leuchtet warm. Was wird Johannes finden?

Wenn Ihr das erfahren wollt, dann kommt am 24. Dezember um 16 Uhr doch einfach in die Kirche nach Otelfingen. Die Kinder von der Sonntagsschule Otelfingen und Kolibri Boppelsen sowie Pfarrer Matthias Fehr erzählen die Geschichte vom Hirtenjungen Johannes. Wir werden auch ganz viel singen. Ganz sicher sind auch Lieder dabei, die Ihr kennt.

■ Für das Team: Katja Kirch-Sautter



## Weihnachtsfeier 65+

Wir laden Sie herzlich ein zur Weihnachtsfeier am Donnerstag, 14. Dezember um 16.00 Uhr. Treffpunkt ist nicht die Kirche, sondern direkt das Kirchgemeindehaus. Dort geniessen wir die vorweihnachtliche Stimmung und das gemütliche Beisammensein bei Liedern, einem feinen Essen und weihnachtlichen Gedanken. Abschluss ca. 18.30 Uhr.

Zur Feier sind Personen ab dem 65igsten Lebensjahr eingeladen. Bitte melden Sie sich, wenn Sie eine Mitfahrgelegenheit brauchen.

Freiwilliger Unkostenbeitrag bzw. Kollekte: Pro Adelpheos, Christliche Hilfsorganisation in Osteuropa.

Wir freuen uns auf fröhliche und besinnliche Momente.

■ Für das Team: Pfr. Matthias Fehr

Anmeldung bis 8.12.2017 an:  
Ref. Pfarramt, Pfarrhausweg 1,  
8112 Otelfingen, 044 844 23 00,  
[sekretariat.otelfingen@zh.ref.ch](mailto:sekretariat.otelfingen@zh.ref.ch)



## ANMELDUNG WEIHNACHTSFEIER 65+

Vorname: .....

Name: .....

Adresse: .....

Telefon: .....

Ich brauche einen Fahrdienst:

ja  nein



**Sonntag, 3. Dez., 10 Uhr**

1. Advents-Gottesdienst mit Pfarrer Matthias Fehr. Kollekte: Mission 21

**Sonntag, 10. Dez., 10 Uhr**

2. Advents-Gottesdienst mit Pfarrer Matthias Fehr. Taufen. Kollekte: BPN  
**9.20 Einsingen** von Gottesdienst-Liedern mit Organist Rudi Scholtz

**Do., 14. Dez., 16 Uhr**

Weihnachtsfeier 65+ mit Pfarrer Matthias Fehr

**Sonntag, 17. Dez., 10 Uhr**

3. Advents-Gottesdienst mit Pfarrerin Selina Zürrer. Kollekte: Menschenrechte

**Sonntag, 24. Dez., 16 Uhr**

Familienweihnacht mit dem Sonntagsschul- und Kolibri-Team. Kollekte: Stiftung Theodora

**22 Uhr**

Heilig Abend. Gottesdienst mit Pfarrer Matthias Fehr. Kollekte: Verein Solinetz Zürich

**Montag, 25. Dez., 10 Uhr**

Weihnachts-Gottesdienst mit Pfarrer Martin Schärer mit Querflötenbegleitung von Barbara Schlatter. Abendmahl. Kollekte: HEKS Weihnachts-sammlung

**Sonntag, 31. Dez., 17 Uhr**

Silvester-Gottesdienst regional in Buchs

**Montag, 1. Jan., 17 Uhr**

Neujahrs-Gottesdienst regional in Dällikon. Apéro



Kirche | Kafi | Sonntagsschule | Kirchengemeindehaus | Jugendhüsli

**SONNTAGSSCHULE**

3. | 10. | 17. Dezember  
9.45 - 11.10 Uhr

**KOLIBRI BOPPELSEN**

13. Dezember  
12 - 13.30 Uhr  
Mit Mittagessen im Schulhaus Maiacher

**SINGE MIT DE CHLIINE**

13. Dezember  
9.30 - 10.30 Uhr  
Im alten Gemeindehaus

**SAMSCHTIGS-KAFI**

2. | 9. | 16. Dezember  
9.30 - 11.30 Uhr

**MÄNNER 50+**

1. Dezember  
20 Uhr  
**Interessante Lektüre**

**FRÜHGEBET**

1. | 8. | 15. | 22. Dezember  
6 - 6.30 Uhr

**MITTAGSGEBET**

6. | 13. | 20. Dezember  
12 - 12.15 Uhr

**BIBELGESPRÄCH**

7. Dezember  
20 Uhr

**Sekretariat**

Pfarrhausweg 1, 8112 Otelfingen  
Tel. 044 844 23 00  
sekretariat.otelfingen@zh.ref.ch  
Di bis Fr 8.30 - 11 Uhr

**Pfarrer**

Matthias Fehr  
Tel. 044 844 02 27  
matthias.fehr@zh.ref.ch

**FREETIG**

15. Dezember  
20.15 Uhr

**MEDITATIVE ABENDFEIER**

6. Dezember  
19.30 - 20.15 Uhr

**ADVENTSFENSTER**

8. Dezember  
18 - 20 Uhr  
**Eröffnung des Samschtings-Kafi  
Adventsfensters mit Umtrunk**

**KIRCHGEMEINDE-  
VERSAMMLUNG**

3. Dezember  
11.15 Uhr

**ADVENTSINGEN**

13. Dezember  
19.30 Uhr  
**Offenes Singen im Advent vom  
Gemischten Chor Otelfingen und  
Beteiligung von Pfr. Matthias Fehr**

**Offene Kirche**

Mittwochs von 9.00 bis 18.00 Uhr,  
ausser während der Schulferien

**Redaktionsschluss Chilebot**

Für Februar Ausgabe: 19. Dezember

**Kirchenpflege, Präsident**

Werner Kübler  
werner.kuebler@zh.ref.ch

**SCHLUSSPUNKT**

«Macht euch keine Sorgen  
um den nächsten Tag!  
Der nächste Tag wird  
für sich selbst sorgen.

Es genügt, dass jeder Tag  
seine eigene Last mit sich bringt.»

Matthäus 6,34